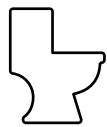
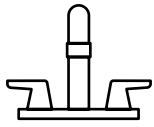


American Standard



American Standard is devoted to making life, in the heart of your home, better every day...

...so, thank you for inviting us in! With the very best in kitchen and bathroom products, we are here to help make your life happier, healthier and simpler. Our commitment to quality, innovation and performance has made us part of your everyday routine for nearly 150 years, and we look forward to being a part of your life for many years to come.

Learn more at www.AmericanStandard.com

REGISTER YOUR WARRANTY

Try the easy-scan **QR code** to quickly enter your information or find your product's detailed warranty here:

www.AmericanStandard.com/warranty



Registering allows you to keep your product information safe, and us the ability to contact you in the event of a product recall or *any* news about your purchase.

And if ever you have a question or need help...?

Call us at 1-855-815-0004

OWNERS MANUAL

Townsend® Freestanding Tub High Gloss Acrylic Surface Model 2691004

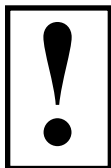
INSTALLATION INSTRUCTIONS

Thank you for selecting American Standard – the benchmark of fine quality for over 150 years. To ensure this product is installed properly, please read these instructions carefully before you begin. Certain installations may require professional help.

INSTALLATION PREPARATION

- Please unpack carefully and identify all parts needed for installation by using the Box Contents as a reference. Inspect the product and report any damages or missing parts immediately to customer care by calling 800-442-1902. Follow the prompts for consumer/bathing. Local building codes vary by location. Observe all local plumbing and building codes.
- Take extra care in handling the surface. Use only non-abrasive cloths to avoid scratching.
- Wear protective equipment during installation to avoid injury.
- Please keep these instructions for after care and customer service details.

NOTE: Must purchase Drain Kit 1582.000.YYY which contains matched finish metal over flow cover and drain.



BEFORE YOU BEGIN

Inspect your product thoroughly before installing. Take extra care in handling surfaces of the bath and use only non-abrasive cloths to avoid scratching. Observe all local plumbing and building codes.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

IMPORTANT GENERAL INFORMATION

This unit is best installed by two people.

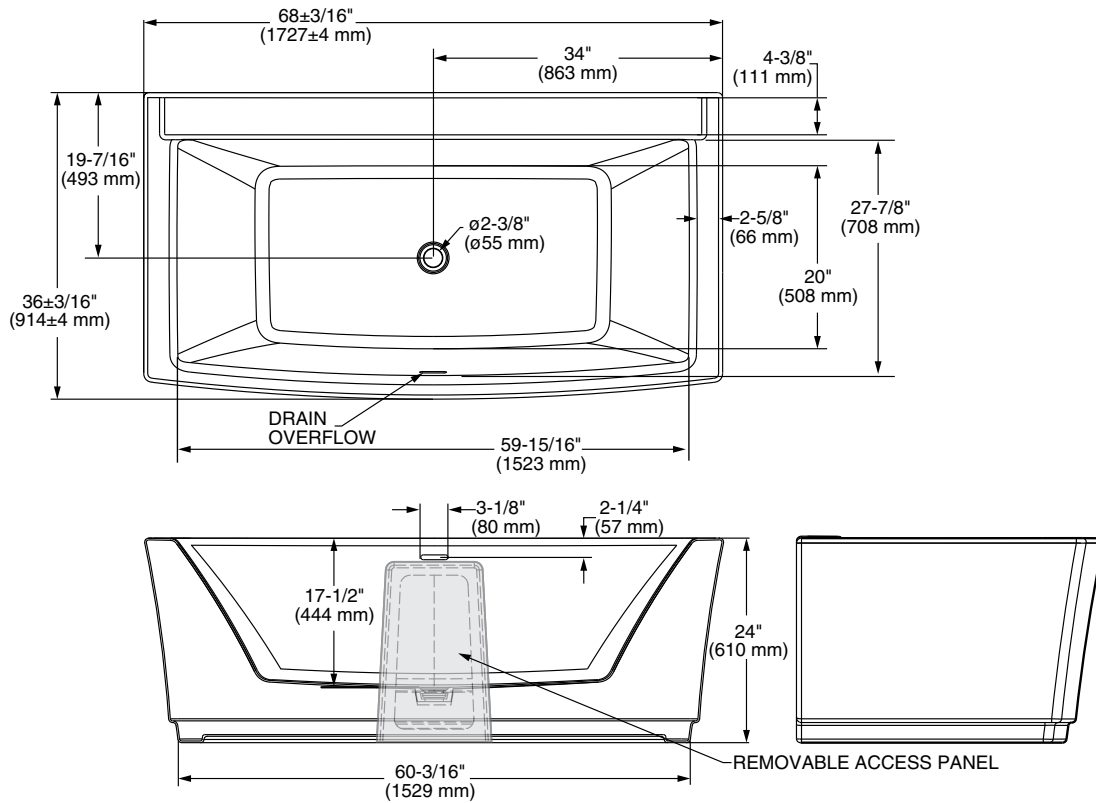
Cover drain with tape prior to installation to prevent the loss of small parts.

Unpack your unit carefully and inspect for freight damage. Lay out and identify all parts using Box Contents as a reference. Before discarding the carton check to see that no small hardware parts have fallen to the bottom of the box. If any parts are damaged or missing refer to the description noted in the instructions when inquiring about replacements.

NOTE: Tub water fittings can be installed in one of 3 ways; Wall Mounted, Floor Mounted or Deck Mounted.

Location of the access panel must be considered BEFORE installation of the tub. The tub access panel must be accessible if connecting deck mount fillers. Drain connection can be mounted through the access panel or through the floor.

ROUGH-IN INFORMATION



GENERAL SPECIFICATIONS FOR 2691 FREE STANDING BATH

INSTALLED SIZE	68 x 36 x 24 in. (1727 x 914 x 610mm)
WEIGHT	151 Lbs. (69 Kg.)
WEIGHT w/WATER	697 Lbs. (316 Kg.)
GAL. TO OVERFLOW	65 Gal. (246L)
BATHING WELL AT SUMP	41-1/2 x 21-1/2 In. (1054 x 546mm)
BATHING WELL AT RIM	61-7/8 x 29-3/8 In. (1572 x 746mm)
WATER DEPTH TO OVERFLOW	15 In. (381mm)
FLOOR LOADING (PROJECTED AREA)	38 Lbs./Sq.Ft. (186 Kgs./Sq.m)

American Standard

1**TUB INSTALLATION**

Place the tub on a finished, level floor in the desired location.
Using a marker, trace the outline of the tub drain hole onto the floor.

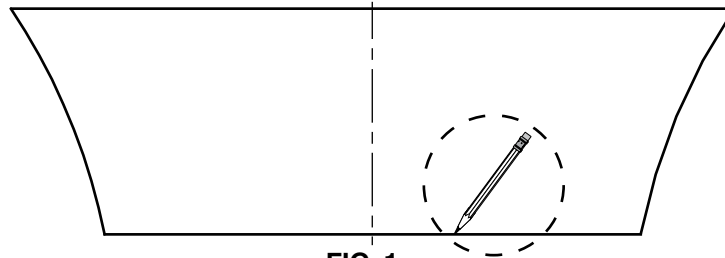
NOTE: If using existing P-Trap location, then skip to Step 3.

2

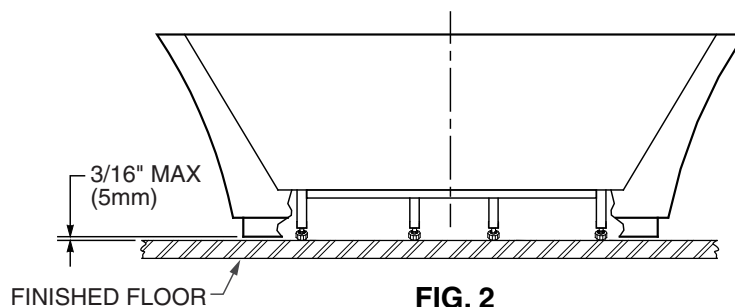
Install the P-Trap in the marked drain location. P-Trap is installer provided.

3

Place the tub again in the desired location with the drain hole directly in line with the P-trap.
Using an erasable marker or pencil, trace the outline of the tub on the floor (see Fig. 1).

**FIG. 1****4**

Using the adjustable feet on the underside of the tub, ensure that the tub is level.
Ensure that there is a gap between the tub base and the floor. Gap shall not exceed 3/16" (5mm).
(See Fig. 2)

**FIG. 2****5**

Install drain per instructions provided with Drain Kit 1582.000.YYY.
Drain Kit 1582.000.YYY purchased separately.

6

INSTALLING THE 1-1/2" (38MM) DIAMETER TAIL PIECE ASSEMBLY INTO P-TRAP

8" (203mm) tail piece included with Drain Kit 1582.000.YYY.

A slip-joint nut and a flanged, 1-1/2" (38mm) diameter tail piece are recommended. (See Fig. 3)

Slide the slip-joint nut over tail piece towards the flanged end as shown.

Slide the P-trap slip-joint nut and seal over the tail piece as shown.

Insert the tail piece into the P-trap.

The flange of the tail piece should be approximately 2" (51mm) above the finished floor when fully inserted to the P-trap.

The tail piece can be cut if necessary.

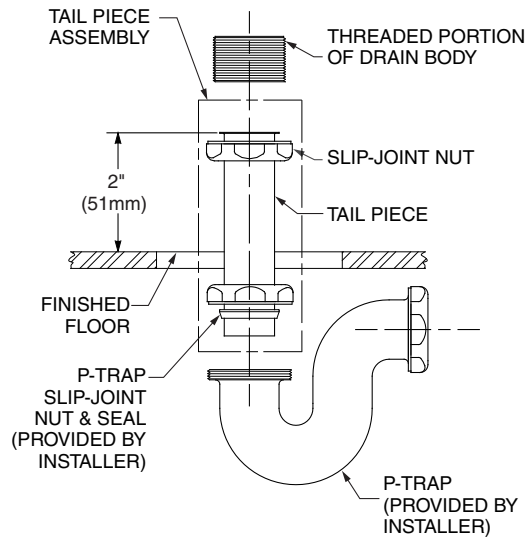


FIG. 3

7

Carefully set the tub into position using the outline on the floor as a guide. Connect the tailpiece to the tub drain. Tighten all of the drain connections.

8

Fill the tub with water and drain. Check for leaks and re-tighten connections as necessary.

9

Apply a bead of Tub & Tile caulk around the bottom edge of the tub where it meets the floor. Remove any excess caulking.

POST INSTALLATION CLEAN-UP

Remove all construction debris. Install any accessories, shelves or doors according to manufacturer's installation instructions.

Post installation clean-up generally can be completed using warm water and liquid dishwashing detergent. Stubborn dirt or stains may be removed using granular Spic and Span® mixed with water. Painter's naphtha can be used to remove excess adhesives and/or wet oil-base paint.

FEATURES OF YOUR NEW AMERICAN STANDARD BATHTUB

Your new bathtub has been molded in the newest plumbing fixture material available today. The unit has a tough durable finish that is simple and easy to care for.

The colors have been formulated to enhance your choice of bathroom decorations. The high gloss surface is resistant to impact and chemicals and will retain its lasting luster with proper care and maintenance.

AFTERCARE AND CLEANING

Always fill the tub with temperate water. Excessively hot water may cause surface damage.

Remove bath mat after use and hang to dry. Allowing bath mat to dry in the tub may cause surface damage.

Clean after use with a mild liquid household detergent cleaner. Abrasive cleaners such as Lestoil®, Lysol® Disinfectant (spray or concentrate), or Lysol® Basin, Tub and Tile Cleaner, Windex®, Mr. Clean®, Dow® Disinfectant Bathroom Cleaner, or cleaning products in aerosol cans should not be used.

DO NOT USE HARSH CHEMICALS ON TUB SURFACE

Do not use wire brushes, knives or sharp objects to remove stains, cigarette tar deposits, or other surface blemishes.

Abrasive cleaners or powders must not be used, since they will dull the surface.

Do not wax areas where you walk or stand.

Do not allow nail polish remover, acetone, dry cleaning fluid, paint remover or other solvents to come into contact with the surface.

Clean the surrounding surface immediately after using caustic drain cleaners.

Burning cigarettes will damage the surface.

Should damage to the fixture occur, repairs can be made quickly and easily. Your distributor or builder can provide details.

SPIC AND SPAN® is a registered trademark of The Spic And Span Company

LESTOIL® is a registered trademark of the Clorox Company

LYSOL® is a registered trademark of Reckitt Benckiser

WINDEX® is a registered trademark of S.C. Johnson & Son, Inc

MR. CLEAN® is a registered trademark of Agile Pursuits Franchising, Inc.

DOW® is a registered trademark of Dow Chemical Company

TELL US WHAT YOU THINK!

Please leave us a product review or story
at **AmericanStandard.com/reviews**

Find installation videos at
youtube.com/americanstandard

Register your warranty and sign up for an idea-filled newsletter at
AmericanStandard-us.com/support/warranty

**PLEASE COMPLETE AMERICAN STANDARD WARRANTY REGISTRATION PROCESS AND
SAVE THIS WARRANTY INFORMATION IMPORTANT:**

Registration of the sink must be completed for this warranty to become effective. Your registration will make it easier to contact you in the event of a product recall.*

INSTRUCTIONS: Register your sink at www.AmericanStandard.com. Please save your proof of purchase (sale receipt). If you need assistance or do not have access to our website, please contact American Standard Customer Care at: (800) 442-1902. An American Standard representative will assist in completing the warranty registration.

*In California, your warranty rights remain intact even if you do not complete the registration process.



SHARE YOUR NEW PRODUCT!

Tag us **@american_standard** on Instagram
and show us how your new product looks.

≡ WANT MORE INFO?

For questions or help call us at **855-815-0004**,
or visit **AmericanStandard.com**

UNITED STATES

American Standard Brands
865 Centennial Ave.
Piscataway, New Jersey 08854
Attention: Director of Customer Care
For residents of the United States,
warranty information may also be
obtained by calling the following
toll free number: (855) 815-0004
www.AmericanStandard.com

CANADA

LIXIL Canada, Inc.
5900 Avebury Rd.
Mississauga, Ontario
Canada L5R 3M3
Toll Free: (800) 387-0369
AmericanStandard.ca/support/warranty

MEXICO

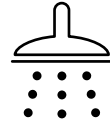
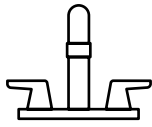
American Standard B&K Mexico
S. de R.L. de C.V.
Via Morelos #330
Col. Santa Clara
Ecatepec 55540 Edo. Mexico
Toll Free: 800-839-1200
AmericanStandard.com.mx/garantia

755423-100 EN Rev.2 (11/23)
2691004

PART OF **LIXIL**

American Standard

American Standard



American Standard se consacre à rendre la vie au cœur de votre maison meilleure chaque jour...

Merci de nous avoir invités! Avec les meilleurs produits de cuisine et de salle de bains, nous sommes là pour vous aider à rendre votre vie plus heureuse, plus saine et plus simple. Notre engagement en faveur de la qualité, de l'innovation et du rendement nous a permis de faire partie de votre quotidien depuis près de 150 ans, et nous nous réjouissons de continuer pendant de nombreuses années à venir.

Apprenez-en plus au www.AmericanStandard.ca

ENREGISTREZ VOTRE GARANTIE

Essayez le code **QR** facile à balayer pour saisir rapidement vos informations ou trouvez la garantie détaillée de votre produit ici :

www.AmericanStandard.ca/support/warranty



L'enregistrement vous permet de conserver vos informations sur les produits en toute sécurité et nous donne la possibilité de vous contacter en cas de rappel de produits ou de nouvelles concernant votre achat.

Avez-vous des questions ou besoin d'assistance?

Appelez-nous au 1-855-815-0004

MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

Baignoire Autoportante Townsend^{MD}

Surface en acrylique très luisant

Modèle 2691004

CONSIGNES D'INSTALLATION

Merci d'avoir choisi American Standard, la référence en matière de qualité supérieure depuis plus de 150 ans. Pour vous assurer de l'installation adéquate de ce produit, veuillez lire ces consignes avant de commencer. Certaines installations peuvent nécessiter l'aide d'un professionnel. Assurez-vous que votre installation respecte les codes locaux.

PRÉPARATION DE L'INSTALLATION

- Veuillez déballer le produit avec précaution et identifier toutes les pièces requises pour l'installation en utilisant le Contenu de la boîte. Inspectez le produit et signalez immédiatement tout dommage ou toute pièce manquante au service à la clientèle en appelant au 800 442-1902. Suivez les options pour les clients/baignoires. Les codes locaux du bâtiment varient selon l'endroit où vous vous trouvez. Respectez tous les codes locaux de plomberie et du bâtiment.
- Soyez particulièrement vigilant en manipulant les surfaces.
Utilisez seulement des chiffons non abrasifs pour éviter les égratignures.
- Utilisez de l'équipement de protection durant l'installation pour éviter les blessures.
- Veuillez conserver ces consignes pour les détails sur l'entretien et le service à la clientèle.



AVANT DE COMMENCER

Inspectez attentivement votre produit avant de commencer. Soyez particulièrement vigilant en manipulant les surfaces de la douche et utilisez seulement des chiffons non abrasifs pour éviter les égratignures. Respectez tous les codes locaux de plomberie et du bâtiment.

CONSIGNES D'INSTALLATION

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX IMPORTANTS

Cette unité est mieux installée par deux personnes.

Couvrez le renvoi avec du ruban adhésif avant l'installation pour éviter de perdre des petites pièces..

Déballer votre produit avec soin et vérifiez qu'il n'a pas été endommagé par le transport. Étalez et identifiez toutes les pièces au moyen de la page Contenu de la boîte. Avant de jeter le carton, assurez-vous qu'aucune petite pièce n'est tombée au fond de la boîte. Si une pièce est endommagée ou manquante, reportez-vous à la description figurant dans les consignes lorsque vous vous renseignez sur les pièces de rechange.

Lorsque vous installez des parois de baignoire coordonnées, des montants supplémentaires pourraient être nécessaires.

Consultez ces consignes d'installation avant d'installer la baignoire.

Soyez particulièrement vigilant lorsque vous plantez des clous ou vissez des vis pour éviter d'endommager la baignoire.

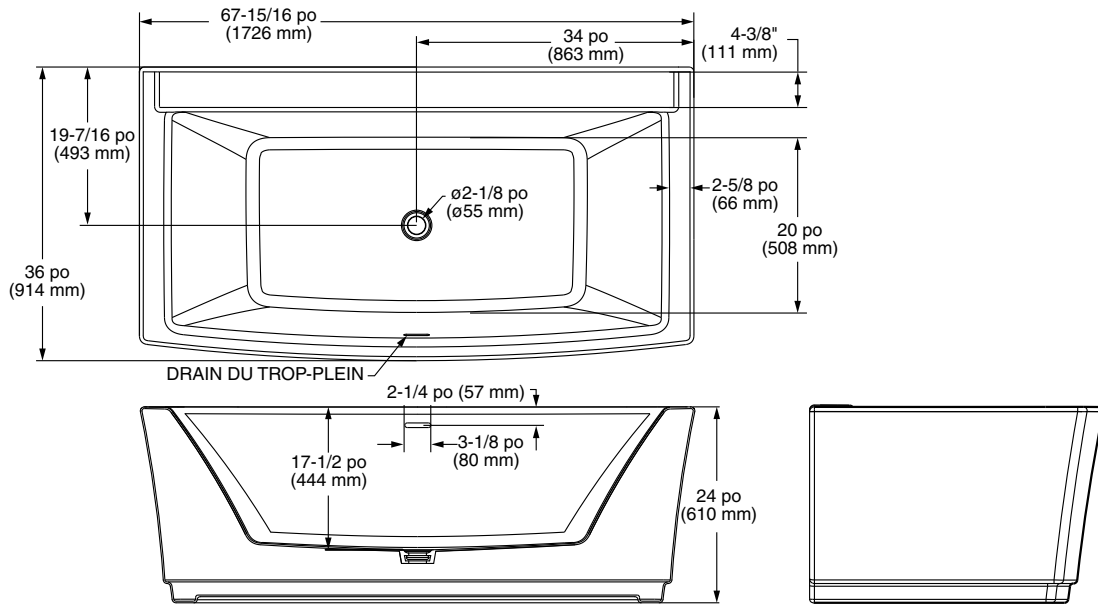
REMARQUE : Les raccords d'alimentation en eau pour la baignoire peuvent être installés selon l'une des trois façons suivantes, soit installation murale, installation au plancher ou installation sur tablier.

Vous devez prendre en considération l'emplacement du panneau d'accès AVANT d'installer la baignoire.

Le panneau d'accès de la baignoire doit être accessible si vous envisagez de raccorder des déverseurs sur tablier. Le raccord de renvoi peut être installé à partir du panneau d'accès ou du plancher.

American Standard

INSTALLATION DU CADRE



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES GÉNÉRALES DE LA BAIGNOIRE AUTOPORTANTE 2691

TAILLE APRÈS INSTALLATION	68 x 36 x 24 po (1727 x 914 x 610mm)
POIDS	151 Lbs. (69 Kg.)
POIDS REMPLIE D'EAU	697 Lbs. (316 Kg.)
GAL. JUSQU'AU TROP-PLEIN	65 Gal. (246L)
ESPACE DE BAIN JUSQU'AU BASSIN	41-1/2 x 21-1/2 po (1054 x 546mm)
ESPACE DE BAIN JUSQU'AU CONTOUR	61-7/8 x 29-3/8 po (1572 x 746mm)
PROFONDEUR DE L'EAU JUSQU'AU TROP-PLEIN	15 po (381mm)
CHARGE AU PLANCHER (AIRE PRÉVUE)	38 Lbs./Sq.Ft. (186 Kgs./Sq.m)

American Standard

1**INSTALLATION DE LA BAIGNOIRE**

Placez la baignoire sur un plancher fini et au niveau, à l'endroit voulu.

À l'aide d'un marqueur, tracez les contours du trou du renvoi de la baignoire sur le plancher

REMARQUE : Si vous utilisez l'emplacement du siphon en « P » existant, passez à l'étape 3.

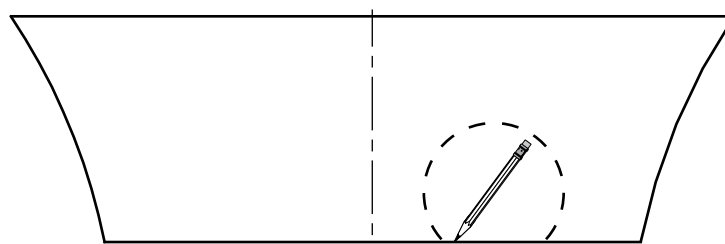
2

Installez le siphon en « P » dans l'emplacement du renvoi marqué. Le siphon en « P » est fourni par l'installateur.

3

Replacez la baignoire dans l'emplacement souhaité en vous assurant d'aligner le trou du renvoi avec le siphon en « P ».

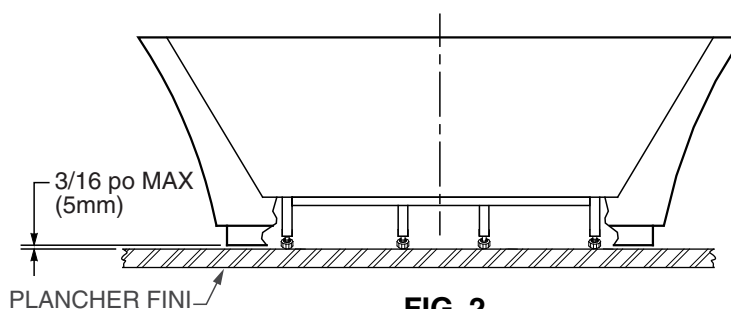
À l'aide d'un marqueur effaçable ou d'un crayon, tracez les contours de la baignoire sur le plancher. (Voir la fig. 1)

**FIG. 1****4**

Mettez la baignoire au niveau à l'aide du pied réglable à la sous-face de la baignoire.

Assurez-vous de garder un espace libre entre la base de la baignoire et le plancher.

Cet espace ne doit pas dépasser 3/16 po (5 mm). (Voir la fig. 2)

**FIG. 2****5**

Installez le renvoi en suivant les instructions fournies avec l'ensemble de renvoi 1582.000.YYY.

Ensemble de renvoi 1582.000.YYY acheté séparément.

6

INSTALLATION DE L'ENSEMBLE D'ABOUT DE 1-1/2 PO (38 MM) DE DIAMÈTRE DANS LE SIPHON EN P

Raccord de 8 po (203 mm) fourni avec l'ensemble de renvoi 1582.000.YYY.

Un écrou à joint coulissant et un raccord bridé de 1-1/2 po (38 mm) de diamètre sont recommandés. (Voir la fig. 3)

Glissez l'écrou de joint à glissière sur l'about vers le bout bridé, comme illustré.

Glissez l'écrou et scellant du siphon en P sur l'about, comme illustré.

La bride de l'about doit se trouver à environ 2 po (51 mm) au-dessus du plancher fini une fois complètement inséré dans le siphon en P.

Coupez l'about au besoin.

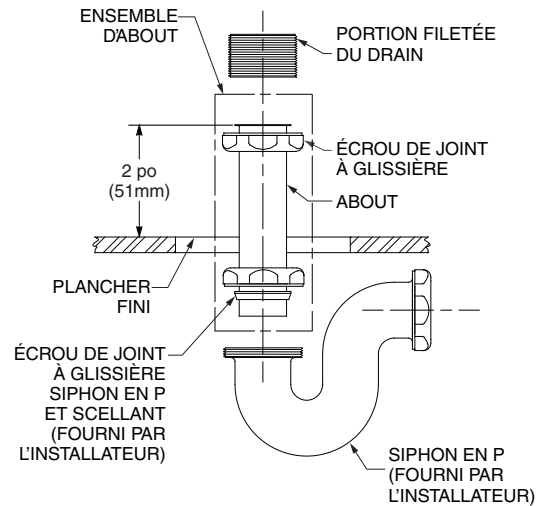


FIG. 3

7

Placez soigneusement la baignoire en position à l'aide des contours tracés sur le plancher. Branchez l'about au drain de la baignoire. Serrez tous les raccords du drain.

8

Remplissez la baignoire d'eau et videz-la. Vérifiez pour d'éventuelles fuites et resserrez les raccords, au besoin.

9

Appliquez du calfeutre pour baignoire et carreaux autour de la base de la baignoire, là où elle entre en contact avec le plancher.

Enlevez le calfeutre excédentaire.

NETTOYAGE APRÈS L'INSTALLATION

Retirez tous les débris de construction. Installez tous les accessoires, étagères ou portes, selon les consignes d'installation du fabricant.

En général, de l'eau tiède et du détergent liquide pour la vaisselle conviennent pour nettoyer après l'installation. La saleté ou les taches tenaces peuvent être éliminées avec un mélange de Spic and Span® en poudre et d'eau.

Du naphtha de peinture peut être utilisé pour éliminer l'excès d'adhésif, ou encore de la peinture à l'huile humide.

CARACTÉRISTIQUES DE VOTRE NOUVELLE BAIGNOIRE AMERICAN STANDARD

Remplissez toujours la baignoire avec de l'eau tempérée. Une eau excessivement chaude peut endommager la surface.

Enlevez le tapis de baignoire après utilisation et séchez-le. Laisser le tapis de baignoire sécher dans la baignoire peut endommager la surface.

Nettoyer après utilisation avec un nettoyant liquide ménager doux. N'utilisez pas de nettoyant abrasif comme Lestoil^{MD}, le désinfectant Lyso^{MD} (aérosol ou concentré), le nettoyant pour bassin, baignoire et carreaux Lyso^{MD}, le produit Windex^{MD}, M. Net^{MD}, le nettoyant et désinfectant pour salle de bain Dow^{MD} ou tout autre produit nettoyant en aérosol.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Remplissez toujours la baignoire avec de l'eau tempérée. L'eau trop chaude pourrait endommager la surface.

Nettoyez après utilisation avec un détergent ménager liquide doux. N'utilisez pas de nettoyant abrasif comme Lestoil^{MD}, le désinfectant Lyso^{MD} (aérosol ou concentré), le nettoyant pour bassin, baignoire et carreaux Lyso^{MD}, Windex^{MD}, Mr. Clean^{MD}, le nettoyant et désinfectant pour salle de bains Dow^{MD} ou tout autre produit nettoyant en aérosol.

N'UTILISEZ JAMAIS DE PRODUITS CHIMIQUES FORTS SUR UNE SURFACE DE BAIGNOIRE

N'utilisez pas de brosse métallique, de couteaux ou tout autre objet tranchant ou pointu pour enlever une tache, les dépôts de goudron de cigarette ou tout autre défaut de surface.

N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ou en poudre, au risque d'émailler la surface.

Ne cirez pas les surfaces sur lesquelles vous marchez ou vous vous positionnez.

Évitez tout contact entre la surface et un dissolvant pour vernis à ongles, de l'acétone, des liquides de nettoyage à sec, du décapant pour peinture ou tout autre solvant

Nettoyez la surface environnante immédiatement après l'utilisation d'un nettoyant de renvoi à base de soude caustique.

Une cigarette allumée peut endommager la surface

Si votre produit est endommagé, il est possible de le réparer. Votre distributeur ou votre installateur peut vous informer à ce sujet.

SPIC AND SPAN^{MD} est une marque de commerce déposée de The Spic And Span Company

LESTOIL^{MD} est une marque de commerce déposée de Clorox Company

LYSOL^{MD} est une marque de commerce déposée de Reckitt Benckiser.

WINDEX^{MD} est une marque déposée S.C. Johnson & Son, Inc

MR. CLEAN^{MD} est une marque déposée Agile Pursuits Franchising, Inc.

DOW^{MD} est une marque déposée Dow Chemical Company

American Standard

FAITES-NOUS PART DE VOS COMMENTAIRES!

 S'il vous plaît laissez-nous une critique de produit ou une histoire à **AmericanStandard.com/reviews**

Visionnez des vidéos d'installation sur **youtube.com/americanstandard**

Enregistrez votre garantie et abonnez-vous à un bulletin d'information plein d'idées sur **www.AmericanStandard.ca/support/warranty**

VEUILLEZ REMPLIR L'ENREGISTREMENT DE GARANTIE AMERICAN STANDARD ET SAUVEGARDER CETTE INFORMATION SUR LA GARANTIE.

IMPORTANT: La lavabo doit avoir été enregistrée pour que cette garantie entre en vigueur. Votre enregistrement nous permettra de communiquer facilement avec vous en cas de rappel du produit.*

INSTRUCTIONS: Enregistrez votre lavabo au www.americanstandard.com. Conservez votre preuve d'achat (ticket de caisse). Si vous avez besoin d'aide ou n'avez pas accès à notre site Web, veuillez appeler le service à la clientèle d'American Standard au numéro suivant : 800 442-1902. Un représentant d'American Standard vous aidera à remplir l'enregistrement de la garantie.

*En Californie, vos droits de garantie demeurent inchangés même si vous n'enregistrez pas la garantie.



PARTAGEZ VOTRE NOUVEAU PRODUIT!

Identifiez-nous @american_standard sur Instagram et montrez-nous à quoi ressemble votre nouveau produit.

≡ D'AUTRES RENSEIGNEMENTS?

Pour toute question ou de l'aide, appelez-nous au **855-836-9615**, ou visitez le site **www.AmericanStandard**.

CA AUX ÉTATS-UNIS :

American Standard Brands
865 Centennial Ave.
Piscataway, New Jersey 08854
Attention: Directeur ou directrice de la consommation
Pour les résidents des États-Unis, il est également possible d'obtenir les renseignements relatifs à la garantie en téléphonant au numéro sans frais suivant : (855) 815-0004.
www.AmericanStandard.com

AU CANADA

LIXIL Canada, Inc.
5900 Avebury Rd.
Mississauga, Ontario
Canada L5R 3M3
Sans frais : (800) 387-0369
www.AmericanStandard.ca

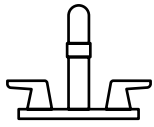
AU MEXIQUE

American Standard B&K Mexico
S. de R.L. de C.V.
Via Morelos #330
Col. Santa Clara
Ecatepec 55540 Edo. Mexico
Sans frais: 800-839-1200
www.Americanstandard.com.mx

755423-100 FR Rev.2 (11/23)
2691004

American Standard

American Standard



American Standard se dedica a mejorar la vida, en el corazón de su hogar, cada día...

...así que, ¡gracias por invitarnos! Con lo mejor en productos de cocina y baño, estamos aquí para ayudarle a hacer su vida más feliz, más sana y más sencilla. Nuestro compromiso con la calidad, la innovación y el desempeño nos ha convertido en parte de su rutina diaria durante casi 150 años, y esperamos formar parte de su vida durante muchos años más.

Para más información visite www.AmericanStandard.com.

REGISTRE SU GARANTÍA

Use el código **QR** fácil de escanear para introducir rápidamente su información o encuentre la garantía detallada de su producto aquí:

www.AmericanStandard.com.mx/garantia



El registro le permite a usted guardar bien la información de su producto y a nosotros nos permite ponernos en contacto con usted en caso de retirada o por cualquier novedad sobre su compra.

Y si llega a tener una pregunta o necesita ayuda...

Llámenos al 1-855-815-0004

MANUAL DEL PROPIETARIO

Townsend® Tina Independiente Superficie de acrílico de alto brillo

Modelo 2691004

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Gracias por elegir American Standard, el parámetro de excelente calidad por más de 150 años. Para asegurar la instalación adecuada de este producto, por favor lea las instrucciones con atención antes de comenzar. Algunas instalaciones pueden requerir ayuda profesional. Asimismo, asegúrese de realizar la instalación de conformidad con los códigos locales.

PREPARACIÓN DE LA INSTALACIÓN

Desembale cuidadosamente e identifique todas las piezas necesarias para la instalación usando la página de contenido de la caja como referencia. Inspeccione el producto e informe cualquier daño o pieza faltante de inmediato al servicio de atención al cliente llamando al 855-815-0004. Siga las indicaciones para el cliente/las puertas de ducha. Los códigos de construcción varían de un lugar a otro.

Respete todos los códigos locales de edificación y plomería.

Tenga mucho cuidado al manipular las superficies.

Use únicamente paños no abrasivos para evitar los rayones.

Use equipo de protección durante la instalación para evitar lesiones.

Conserve estas instrucciones para poder consultar la información de cuidado del producto y de atención al cliente.



ANTES DE COMENZAR

Inspeccione el producto bien antes de la instalación. Sea sumamente cuidadoso al trabajar con las superficies de la tina y solo use paños no abrasivos para evitar rayones. Respete todos los códigos locales de edificación y plomería.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

INFORMACIÓN GENERAL IMPORTANTE

Se recomienda que dos personas instalen la unidad.

Cubra el desagüe con cinta antes de realizar la instalación para no perder las piezas pequeñas.

Desempaque su unidad con cuidado y fíjese que no haya sido dañada durante el envío. Saque e identifique todas las piezas usando como referencia la página de contenido de la caja. Antes de desechar la caja, asegúrese de que no haya piezas pequeñas de ferretería en el fondo. Si hay piezas dañadas o faltantes, use la descripción indicada en las instrucciones cuando consulte sobre reemplazos.

Al instalar las paredes del baño que hacen juego, es posible que se requieran montantes adicionales.

Vea esas instrucciones de instalación antes de instalar la tina.

Tenga mucho cuidado al colocar clavos o tornillos para evitar dañar la tina.

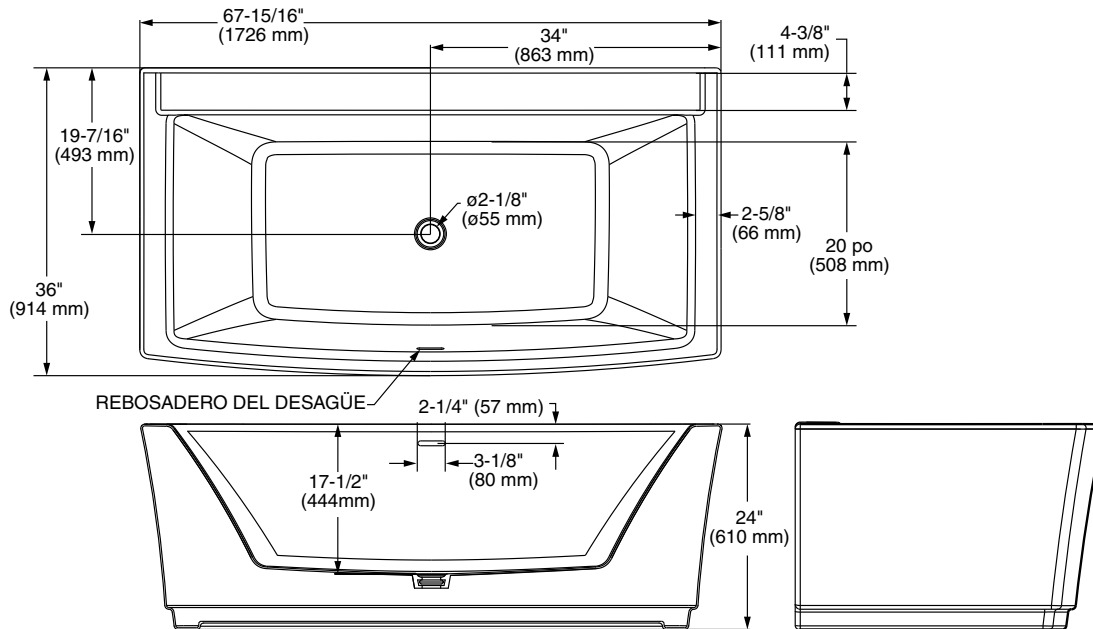
NOTA: Los accesorios para agua de la bañera se pueden instalar en una de 3 maneras: Montados en la pared, montados en el piso o montados en la cubierta.

La ubicación del panel de acceso se debe tener en cuenta ANTES de la instalación de la bañera. El panel de acceso de la bañera debe ser accesible si se conectan rellenos de montaje de la cubierta.

La conexión de drenaje se puede montar a través del panel de acceso o a través del suelo.

American Standard

INSTALACIÓN DE ENMARCADO



ESPECIFICACIONES GENERALES PARA BAÑERA INDEPENDIENTE 2691

TAMAÑO UNA VEZ INSTALADO	68 x 36 x 24 in. (1727 x 914 x 610mm)
PESO	151 Lbs. (69 Kg.)
PESO con AGUA	697 Lbs. (316 Kg.)
GAL. AL REBOSADERO	65 Gal. (246L)
CAPACIDAD DE LA TINA EN EL SUMIDERO	41-1/2 x 21-1/2 in. (1054 x 546mm)
CAPACIDAD DE LA TINA EN EL BORDE	61-7/8 x 29-3/8 in. (1572 x 746mm)
PROFUNDIDAD DEL AGUA AL REBOSADERO	15 in. (381mm)
CARGA DEL PISO	38 Lbs./Sq.Ft. (186 Kgs./Sq.m)

American Standard

1**INSTALACIÓN DE LA TINA**

Coloque la tina en un piso acabado y nivelado en la ubicación deseada.

Con un marcador, trace el contorno del orificio de drenaje de la bañera en el suelo.

NOTA: Si utiliza la ubicación del sifón existente, salte al Paso 3.

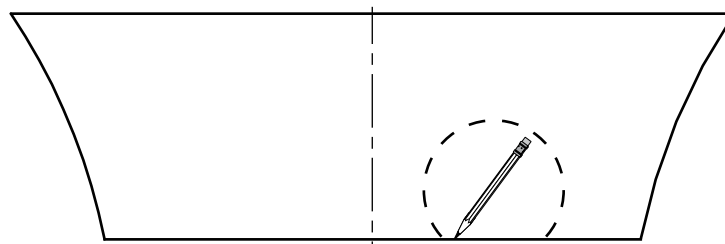
2

Instale el sifón en la ubicación de drenaje marcada. El sifón es suministrado por el instalador.

3

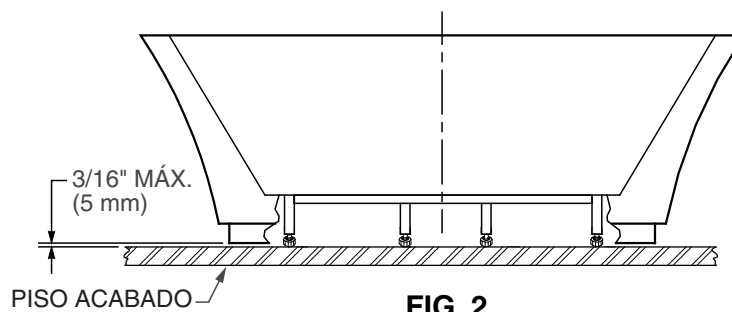
Coloque nuevamente la bañera en el lugar deseado con el orificio de drenaje directamente alineado con el sifón.

Con un marcador o un lápiz que se pueda borrar, trace el contorno de la bañera en el piso. (Ver Fig. 1).

**FIG. 1****4**

Usando las patas ajustables en la parte inferior de la tina, asegúrese de que la tina esté nivelada.

Asegúrese de que haya un espacio entre la base de la tina y el piso que no exceda 3/16" (5 mm). (Ver Fig. 2)

**FIG. 2****5**

Instale el drenaje según las instrucciones suministradas con el Kit de drenaje 1582.000.YYY.

El Kit de drenaje 1582.000.YYY se compra separado.

6

INSTALACIÓN DEL KIT DE LA PIEZA POSTERIOR DE 1-1/2" (38MM) DE DIÁMETRO EN EL SIFÓN EN P

La pieza de cola de 8" (203mm) viene incluida con el Kit de drenaje 1582.000.YYY.

Se recomienda el uso de una tuerca de junta deslizante y de una pieza de cola de 1-1/2" (38mm) de diámetro. (Vea la Fig. 3)

Deslice la tuerca de junta deslizante sobre la pieza posterior hacia el extremo bridado, tal como se muestra.

Deslice la tuerca de junta deslizante y el empaque del sifón en p sobre la pieza posterior, tal como se muestra.

Inserte la pieza posterior en el sifón en p.

La brida de la pieza posterior debe estar aproximadamente 2" (51 mm) por encima del piso acabado una vez insertada por completo en el sifón en p.

Puede cortar la pieza posterior de ser necesario.

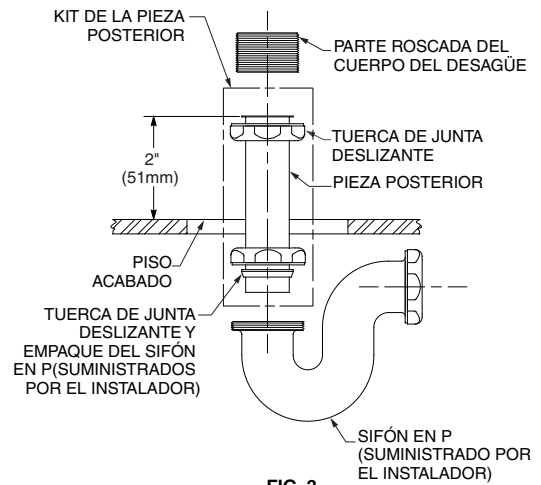


FIG. 3

7

Coloque cuidadosamente la bañera en la posición correspondiente mediante el contorno marcado en el suelo como guía.

Conecte la pieza posterior al desagüe de la tina. Ajuste todas las conexiones del desagüe. Retire el exceso de calafateo donde la tina toca el piso.

8

Llene la tina con agua y vacíela. Verifique si hay fugas y vuelva a ajustar las conexiones, como sea necesario.

9

Aplique una gota de masilla de calafateo para tina y azulejos alrededor del borde inferior de la tina donde toca el piso.

Retire el exceso de calafateo.

LIMPIEZA POSTERIOR A LA INSTALACIÓN

Retire todos los desechos de construcción. Instale todos los accesorios, estantes o puertas según las instrucciones de instalación del fabricante.

La limpieza posterior a la instalación generalmente puede realizarse usando agua tibia y detergente líquido para vajilla. La suciedad o manchas rebeldes pueden limpiarse usando Spic and Span® granulado mezclado con agua.

Puede utilizarse nafta de pintor para retirar el exceso de adhesivo y/o pintura a base de aceite húmeda.

CARACTERÍSTICAS DE SU NUEVA BAÑERA AMERICAN STANDARD

Su nueva bañera se ha moldeado usando el material para sanitarios más novedoso disponible actualmente. La unidad tiene un acabado resistente y duradero que es simple y fácil de cuidar.

Los colores han sido creados para realzar su elección de decoración para el baño. El alto brillo de la superficie es resistente al impacto y las sustancias químicas y conservará su lustre duradero con un cuidado y mantenimiento adecuados.

CUIDADO Y LIMPIEZA

Siempre llene la tina con agua templada. El agua demasiado caliente puede dañar la superficie.

Después del uso, limpie con un detergente doméstico líquido suave. No utilice limpiadores abrasivos como Lestoil®, desinfectante Lysol® (rociador o concentrado), o limpiador para azulejos, tinas y lavabos Lysol®, Windex®, Mr. Clean®, limpiador desinfectante para baños Dow® o productos de limpieza en aerosol.

NO UTILICE SUSTANCIAS QUÍMICAS AGRESIVAS EN LA SUPERFICIE DE LA TINA

No use cepillos de alambre, cuchillos ni objetos filosos para quitar manchas, depósitos de alquitrán de cigarrillo ni otras manchas en la superficie.

No deben usarse polvos o limpiadores abrasivos, ya que opacan la superficie.

No encere las zonas donde camina o está de pie.

No permita que el quitaesmalte, la acetona, el fluido de limpieza en seco, el removedor de pintura u otros solventes entren en contacto con la superficie.

Limpie la superficie circundante inmediatamente después de haber usado un limpiador de desagüe cáustico.

Quemar cigarrillos dañará la superficie.

Si se daña la grifería, se podrá reparar rápido y fácilmente. Consulte a su distribuidor o constructor para obtener los detalles.

SPIC AND SPAN® es una marca comercial registrada de The Spic and Span Company.

LESTOIL® es una marca comercial registrada de The Clorox Company.

LYSOL® es una marca comercial registrada de Reckitt Benckiser.

WINDEX® es una marca comercial registrada de S.C. Johnson & Son, Inc.

MR. CLEAN® es una marca comercial registrada de Agile Pursuits Franchising, Inc.

DOW® es una marca comercial registrada de Dow Chemical Company.

American Standard

¡DÍGANOS QUÉ PIENSA!

★ Déjenos una reseña o una historia del producto en **AmericanStandard.com/reviews**

Encuentre videos de instalación en **youtube.com/americanstandard**

Registre su garantía e inscribábase para recibir un boletín lleno de ideas en **www.AmericanStandard.com.mx/garantia**

COMPLETE EL PROCESO DE INSCRIPCIÓN DE LA GARANTÍA DE AMERICAN STANDARD Y GUARDE ESTA INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA IMPORTANTE: Debe realizar la inscripción de la lavabo para que esta garantía tenga vigencia. Gracias a su inscripción, será más fácil contactarlo en caso de una retirada del producto del mercado.*

INSTRUCCIONES: Registre la lavabo en www.americanstandard.com. Guarde el comprobante de compra (recibo de compra). Si necesita asistencia o no puede acceder a nuestro sitio web, comuníquese con Atención al Cliente de American Standard llamando al: (800) 442-1902. Un representante de American Standard lo ayudará a completar la inscripción de la garantía.

* En California, sus derechos de garantía permanecen intactos aunque no complete el proceso de inscripción.

¡COMPARTA SU PRODUCTO NUEVO!

Etiquétenos **@american_standard** en Instagram y muéstranos cómo se ve su nuevo producto.

≡ ¿QUIERE MÁS INFORMACIÓN?

Para hacer consultas o solicitar ayuda llámenos **855-815-0004**, o visite **www.AmericanStandard.com.mx**

EN ESTADOS UNIDOS

American Standard Brands
865 Centennial Ave.
Piscataway, New Jersey 08854
Atención: Director of Consumer Affairs
Los residentes de Estados Unidos también pueden obtener información sobre la garantía llamando al siguiente número gratuito:
(855) 815-0004
www.AmericanStandard.com

EN CANADÁ

LIXIL Canada, Inc.
5900 Avebury Rd.
Mississauga, Ontario
Canadá L5R 3M3
Número gratuito :
(800) 387-0369
www.AmericanStandard.ca

EN MÉXICO

American Standard B&K Mexico
S. de R.L. de C.V.
Via Morelos #330
Col. Santa Clara
Ecatepec 55540 Edo. Mexico
TNúmero gratuito: 800-839-1200
www.AmericanStandard.com.mx